



# NEW POLICY FOR UNDOCUMENTED STUDENTS

You may qualify for Hawai'i resident tuition  
if you meet the following requirements:

- Show you have lived in Hawai'i for 12 consecutive months prior to the first day of instruction and demonstrated intent to make Hawai'i your permanent residence (per HAR 20-4),
- Attended a U.S. high school for at least 3 years and graduated from a U.S. high school (or attained the equivalent),
- Filed an application for legal immigrant status, filed for Deferred Action, or submit a UH affidavit affirming the intent to file such application.

**See your college and career counselor today or visit the following website:  
<http://opmanong.ssc.hawaii.edu/undoc.html> for more information.**

**Contact the following UH Offices of Admissions for more information  
on admissions, financial expenses, residency and programs:**

<b>UH-Mānoa</b>	808-956-8975 1-800-823-9771 (toll-free) uhmanoa.admissions@hawaii.edu	<b>UH-Hilo</b>	808-974-7414 1-800-897-4456 (toll-free) uhhadm@hawaii.edu
<b>UH-West O'ahu</b>	808-689-2900, 1-866-299-8656 (toll-free) uhwo.admissions@hawaii.edu	<b>UH-Maui College</b>	808-984-3267 uhmchelp@hawaii.edu
<b>UH Hawai'i Community College</b>	808-934-2710 hawccar@hawaii.edu	<b>UH Honolulu Community College</b>	808-847-9834 honcc@hawaii.edu
<b>UH Kapi'olani Community College</b>	808-734-9555 kapinfo@hawaii.edu	<b>UH Kaua'i Community College</b>	808-245-8225 arkauai@hawaii.edu
<b>UH Leeward Community College</b>	808-455-0642 leeward@hawaii.edu	<b>UH Windward Community College</b>	808-235-7432 wccweb@hawaii.edu



## BAGONG PATAKARAN PARA SA MGA HINDI DOKUMENTADONG MAG-AARAL

Maaari kayong maging kwalipikado para sa tuwison ng mga naninirahan dito sa Hawai'i kung nasa inyo ang mga sumusunod na kailangan:

- Mapapatunayan na naninirahan kayo dito sa Hawai'i sa loob ng 12 buwan bago ang unang araw ng pasukan at maipapakita ang inyong intensyon na nais ninyong manirahan dito sa Hawai'i (per HAR 20-4),
- Nag-aral sa mga U.S. haikul ng kahit 3 taon lang o nagtapos sa isang U.S. high school (o nakakamit ng katumbas na antas).
- Nagpasa ng aplikasyon para maging legal ang estado bilang imigrante, nag-aplay para sa *Deferred Action*, o nagpasa ng apidabid sa UH para ipahayag ang nais na magpasa ng mga ganoong aplikasyon.

Makipag-usap sa mga konsilor ng kolehiyo ngayon din o bumisita sa website na:  
<http://opmanong.ssc.hawaii.edu/undoc.html> para sa mga karagdagang impormasyon.

Kontakin ang mga sumusunod na UH Offices of Admission para sa mga karagdagang impormasyon tungkol sa admisyon, pinansyal na bayarin, paninirahan at mga programa:

<b>UH-Mānoa</b>	808-956-8975 1-800-823-9771 (toll-free) uhmanoa.admissions@hawaii.edu	<b>UH-Hilo</b>	808-974-7414 1-800-897-4456 (toll-free) uhhadm@hawaii.edu
<b>UH-West O'ahu</b>	808-689-2900, 1-866-299-8656 (toll-free) uhwo.admissions@hawaii.edu	<b>UH-Maui College</b>	808-984-3267 uhmchelp@hawaii.edu
<b>UH Hawai'i Community College</b>	808-934-2710 hawccar@hawaii.edu	<b>UH Honolulu Community College</b>	808-847-9834 honcc@hawaii.edu
<b>UH Kapi'olani Community College</b>	808-734-9555 kapinfo@hawaii.edu	<b>UH Kaua'i Community College</b>	808-245-8225 arkauai@hawaii.edu
<b>UH Leeward Community College</b>	808-455-0642 leeward@hawaii.edu	<b>UH Windward Community College</b>	808-235-7432 wccweb@hawaii.edu